

Dodatek č. 14

ke Smlouvě o umístění zařízení ze dne 16.7.1999,
ve znění dodatků č. 1 až č. 13 (dále jen „Smlouva“)

1/ Město Sokolov

se sídlem Rokycanova 1929, Sokolov

IČ: 00259586

DIČ: CZ00259586

zastoupené starostkou města paní Renatou Oulehlovou

zastoupené společností

Sokolovská bytová s.r.o.

se sídlem Komenského 77, 356 40 Sokolov

zapsaná v obchodním rejstříku Krajského soudu v Plzni, oddíl C, vložka 9534

IČ: 25216741

DIČ: CZ25216741

jejímž jménem jedná Ing. Erik Klimeš, jednatel

(dále jen „majitel objektu“)

a

2/ Česká telekomunikační infrastruktura a.s.

se sídlem Olšanská 2681/6, Žižkov, 130 00 Praha 3

zapsaná v obchodním rejstříku Městského soudu v Praze, oddíl B, vložka 20623

IČ: 04084063

DIČ: CZ04084063

zastoupena na základě pověření Ing. Pavlem Prokešem, Manažerem realitních služeb

identifikační kód: SORUZ, finanční kód: 24109

kontaktní e-mail: nemovitosti@cetin.cz e-mailová adresa pro věci smluvní a správy nemovitostí

kontaktní telefonní linka: +420 238 463 635 nebo + 420 602 301 750 tel. linky na dohledové

centrum pro věci technického charakteru

kontaktní e-mail: nmc.fdran@cetin.cz e-mailová adresa dohledového centra pro věci tech.

charakteru

(dále jen „provozovatel zařízení“)

(majitel objektu a provozovatel zařízení dále společně jako „smluvní strany“ a jednotlivě jako „smluvní strana“)

I.

1. Shora uvedené smluvní strany se níže uvedeného dne, měsíce a roku dohodly na novém dodatku č. 14 ke Smlouvě (dále jen „Dodatek“).

2. **Text Článku 4. Sjednaná doba pro umístění zařízení Smlouvy se ruší a nahrazuje tímto zněním:**

„Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou do 31.07.2029. V případě možnosti dalšího umístění se zavazuje majitel objektu před uplynutím sjednané doby prodloužit tuto dobu o dalších 5 až 10 let.“

II.

1. Ostatní ujednání Smlouvy se nemění.

2. Za účelem plnění práv a povinností vyplývajících ze Smlouvy nebo vzniklých v souvislosti se Smlouvou si smluvní strany navzájem předávají nebo mohou předávat osobní údaje (dále jen „osobní údaje“) ve smyslu čl. 4 odst. 1 Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 2016/679

ze dne 27. dubna 2016, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (dále jen „GDPR“) subjektů údajů, kterými jsou zejména zástupci, zaměstnanci nebo zákazníci druhé smluvní strany či jiné osoby pověřené druhou smluvní stranou k výkonu či plnění práv a povinností vyplývajících ze Smlouvy nebo vzniklých v souvislosti se Smlouvou. Přejímající smluvní strana je tak vzhledem k předávaným osobním údajům v pozici správce.

Účelem předání osobních údajů je plnění Smlouvy, smluvní strany prohlašují, že předávané osobní údaje budou zpracovávat pouze k naplnění tohoto účelu, a to v souladu s platnými právními předpisy, zejména v souladu s GDPR.

Smluvní strany prohlašují, že pro předání osobních údajů druhé smluvní straně disponují platným právním titulem v souladu s čl. 6 odst. 1 GDPR.

Smluvní strany berou na vědomí, že za účelem plnění Smlouvy, může docházet k předání osobních údajů z přejímající smluvní strany třetí osobě, zejména osobě, prostřednictvím které přejímající smluvní strana vykonává či plní práva a povinnosti vyplývající ze Smlouvy nebo vzniklé v souvislosti se Smlouvou.

Předávající smluvní strana zajistila nebo zajistí splnění veškerých zákonných podmínek nezbytných pro předání osobních údajů vůči subjektům údajů, zejména informuje subjekty údajů o skutečnosti, že došlo k předání konkrétních osobních údajů přejímající smluvní straně, a to za účelem plnění Smlouvy. V případě, že přejímající smluvní stranou je provozovatel zařízení, předávající smluvní strana seznámí subjekty údajů rovněž i s podmínkami zpracování osobních údajů, včetně rozsahu zvláštních práv subjektu údajů, které jsou uvedeny v Zásadách zpracování osobních údajů dostupných na adrese <https://www.cetin.cz/zasady-ochrany-osobnich-udaju>. Splnění povinnosti uvedené v tomto odstavci je předávající smluvní strana povinna přejímající smluvní straně na výzvu písemně doložit.

3. Provozovatel zařízení přijal a dodržuje interní korporátní compliance program navržený tak, aby byl zajištěn soulad činnosti provozovatele zařízení s pravidly etiky, morálky, platnými právními předpisy a mezinárodními smlouvami, včetně opatření, jejichž cílem je předcházení a odhalování jejich porušování (program Corporate Compliance - <https://www.cetin.cz/corporate-compliance>). Majitel objektu (a jakákoliv fyzická nebo právnická osoba, která s ním spolupracuje a kterou využívá pro plnění povinností z tohoto Dodatku nebo v souvislosti s jeho uzavřením a realizací, tj. zaměstnanci, zástupci nebo externí spolupracovníci) ctí a dodržuje platné právní předpisy včetně mezinárodních smluv, základní morální a etické principy. Majitel objektu odmítá jakékoliv deliktivní jednání a tohoto se zdržuje. Majitel objektu zejména nedopustí, neschválí ani nepovolí žádné přímé nebo zprostředkované jednání, které by způsobilo, že by majitel objektu nebo jakýkoliv jeho zaměstnanec, zástupce nebo externí spolupracovník porušil jakékoliv platné právní předpisy týkající se úplatkářství nebo korupce. Tato povinnost se vztahuje zejména nikoli však výlučně i na jakékoliv nezákonné ovlivnění, neoprávněné platby/platby bez právního titulu nebo plnění takové povahy ve vztahu ke státním úředníkům, zástupcům veřejných orgánů, rodinám nebo blízkým přátelům. Vystupuje-li majitel objektu pro provozovatele zařízení nebo jeho jménem, dává dodržování uvedených zásad najevo.
4. Město Sokolov potvrzuje, že byly splněny podmínky pro platnost tohoto právního úkonu. Zastupitelstvo města Sokolov schvaluje prodloužení doby nájmu usnesením č. 245/8RM/2019 ze dne 03.04.2019.
5. Platnost Dodatku nastává dnem podpisu oběma smluvními stranami, účinnost Dodatku nastává dne 1.8.2019, avšak s výjimkou ujednání tohoto odstavce, který nabývá účinnosti dnem uzavření Dodatku. Majitel objektu, jako subjekt povinný dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), v platném znění („Zákon o registru smluv“) se zavazuje nejpozději do 24 dnů po uzavření Dodatku uveřejnit jeho obsah a tzv. metadata a splnit další povinnosti v souladu se

Zákonem o registru smluv. Majitel objektu se zavazuje doručit provozovateli zařízení potvrzení o uveřejnění Dodatku a Smlouvy dle Zákona o registru smluv vydané správcem registru smluv nejpozději následující den po jeho obdržení.

Nebudou-li Dodatek a Smlouva uveřejněny v souladu se Zákonem o registru smluv do tří měsíců po jeho uzavření, zavazuje se majitel objektu uzavřít s provozovatelem zařízení nový Dodatek, který svým obsahem bude hospodářsky odpovídat znění Dodatku (příčemž určení lhůt, dob a termínů bude odpovídat tomuto principu a časovému posunu), a to do sedmi dnů od doručení výzvy provozovatele zařízení druhé smluvní straně.

Provozovatel zařízení prohlašuje, že přílohy Smlouvy nepodléhají povinnosti zveřejnění dle Zákona o registru smluv a majitel objektu se zavazuje je nezveřejnit.

Poruší-li majitel objektu některou povinnost ujednanou v tomto odstavci, je povinen nahradit provozovateli zařízení škodu s tím způsobenou v plném rozsahu.

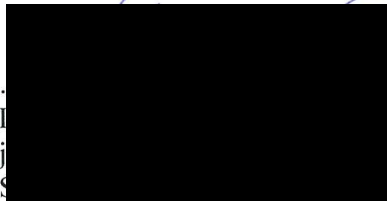
6. Dodatek je vypracován ve třech stejnopisech, z nichž majitel objektu obdrží dva stejnopisy a provozovatel zařízení obdrží jeden stejnopis.

V Sokolově dne 18.4.2019

V Praze dne 29-07-2019

Za majitele objektu:
Město Sokolov

Za provozovatele zařízení:
Česká telekomunikační infrastruktura a.s.



.....
Ing. Pavel Prokeš
Manažer realitních služeb
na základě pověření

Sokolovská bytová s.r.o.
Komenského 77, 356 40 Sokolov
IČO: 252 16 741, DIČ: CZ25216741

Česká telekomunikační infrastruktura a.s.
Olšanská 2681/6
130 00 Praha 3
DIČ: CZ04084063

40

Příloha: výpočtový list